

DRAPPELUL

Săptămânal independent

ABONAMENTE:

Un an 200. —
Pt. bănci, industrii, toate inst. part. și publ. 1000. —

Director:

VASILE I. OSTOIA

REDACȚIA ȘI ADMINISTRAȚIA:

ARAD, STR. POPA ION RUSU Nr. 3 Tel. 19 91

Solemnitatea înălțării Marelui Voevod Mihai la gradul de sublocotenent

Depunerea jurământului

Săptămâna trecută Luni, 25 crt. a avut loc pe platoul Piatra Arsă, de lângă Sinaia, solemnitatea înălțării la gradul de sublocotenent a Marelui Voevod Mihai de Alba Iulia.

La ora zece Suveranul însoțit de Marele Voevod Mihai, în uniformă de sublocotenent de infanterie sosește, apoi trece trupele în revistă, după care urmează serviciul religios. Decretul a fost citit de d. general Ilasievici. Marele Voevod depu-

ne jurământul pe steag, care act înălțător este anunțat prin 21 lovituri de tun.

M. S. Regele încredințează Marelui Voevod Mihai comanda plutonului, adresându-i următoarele cuvinte:

„Iubitul meu Mihail,

Astăzi prin încorporarea Ta în acest viteaz batalion al vânătorilor de munte îndeplinești un act care este strâns legat de tradiția casei noastre domnitoare. Strămoșii noștri au crezut și bine au crezut, că legând din adolescență pe fiii lor cu oastea lor, încheagă prima și poate cea mai traică legătură între Ei și Națiune. Oastea este în stat organismul care, deși înseamnă o elită, constituie totuși cea mai desăvârșită școală de egalitate. Nu de unde ai pornit înseamnă ceva, ci de unde prin meritele tale și iăvna ta ai ajuns. Chiar dela cristelniță ai fost sortit să fii al armatei, căci, pe lângă nații de sânge regesc ai avut și pe acești falnici soldați ai trupeilor de lupte, care din leagăn te-au iubit și Ți-au stat de pază.

În această clipă solemnă silință și dragoste ai început să-Ți însușești învățămintele ostășești, îmbraci, nu o hlamidă sărbătorească, ci o zea a credinței și a datoriei. Până astăzi ai fost un copil, deacum înainte păsești cu pași repezi în viața de bărbat. Cel A Tot Puternic a coit să fii însemnat pentru o înaltă și frumoasă misiune, una care cuprinde mai multe îndatoriri, decât drepturi, dar care cuprinde totuși, acel drept suprem de-a face tot ce stă în putință pentru binele și propășirea țării și poporului Țău, într-o oștirea României, nu ca o cinste făcută ei, ci ca o cinste făcută Ție, cinste de care în fiecare clipă a vieții trebuie să Țe arăți demn. Oștirea este una din marele școli a tuturor fiilor țării te încredințez azi cu dragoste și încredere. Pentru unul a cărui menire va fi de-a cărmui oamenii, nu există o școală mai înaltă și mai pilduitoare decât aceea în care intri.

Din prima clipă Ți-ai cea mai strânsă legătură cu oamenii din toate straturile societății, pe care trebuie să-Ți înveți meseria lor de ostași, și pe ei trebuie să-Ți conduci și trebuie să știi să le câștigi ascultarea și încrederea. Cariera de ofițer este un apostolat, semănat de greutate și de sacrificii pe care na le

poți învinge decât prin înalte virtuți sufletești. A fi oștaș înseamnă a sluji și a sluji este suprema datorie a oricărui cetățean convins de datoria lui către Patrie și Stat.

Tu, mai mult decât oricare altul dintre camarazii Țăi trebuie să în Ți că a sluji este datoria Ța cea de frunte și să nu uȚi niciodată lozinca care, de veacuri, este în familia noastră: Să fii primul slujitor al țării! Ca Rege și ca părinte, dragostea Mea și grija Mea, Te vor însoți întotdeauna. Arată-Țe demn de haina ce-o porți și să fii pildă de credință prin jurământul ce L-ai depus azi, în fața lui Dumnezeu, pe drapel, simbol al patriei.

Majestatea Sa Regele se adresează apoi dlui lt. col. Focșăneanu, comandantul batalionului 1 vânători de munte spunându-i:

„Demnule lt. colonel,

Incredințez batalionului 1 de munte pe fiul Meu, pe care-L vei repartiza companiei 1-a, ca comandant al plutonului întâi!”

Înainte de a începe defilarea Marelui Voevod Mihai de Alba Iulia ia comanda plutonului 1, prezentând onorul cu sabia, strigă: Pluton, ascultă comanda la mine!

După comandă a luat loc în flancul drept al plutonului Său.

O goarnă dă semnalul și defilarea începe. Au trecut în frunte drapelul și stindardele tuturor unităților din țară.

Generalul Bălănescu dă raportul Suveranului și cu aceasta parada s-a sfârșit.

Dejunul

La ora 13 a avut loc în sala florentină a castelului Peleş un dejun de gală. Înainte de dejun sublocotenentul Mihai, Marele Voevod, a primit felicitările.

La șampanie, d. Gh. Tătărescu,

președintele consiliului de miniștri a rostit un frumos și înălțător discurs.

Răspunde apoi Marele Voevod, spunând:

Sire,

Rog pe M. Sa să-Mi îngăduie a multumi domnului președinte al consiliului de miniștri pentru caldela urări ce Mi-a făcut. Domnule președinte al consiliului, ascultând cuvintele ce Mi Le ați adresat, am înțeles că jurământul ce L-am făcut azi Mă leagă pe vecie de Regele Meu și țara Mea. Urmând tradiția casei noastre, am intrat astăzi în rândurile oștașilor țării și simțind marea cinste ce Mi se face, voi sluji cu credință munca și jertfa!

Iubite tată, cu duioșie și căldură părintească Mi-ai îndrumat copilăria întru dobândirea cunoștințelor folositează vieții.

Pentru aceasta Ți mulțumesc din toată căldura inimii Mele.

Când astăzi M-ai încredințat să port haina de ofițer în această oaste de care sunt legat pentru toată viața, simț și mai mult nevoia acestei părintești călăuze. Multumind tuturor pentru urările ce Mi s-au făcut, Ți făgăduiesc din nou că Mă voi sili să îndeplinesc îndatoririle mele cu vrednicie, credință și desăvârșită ascultare. Să-Ți dăruiesc Dumnezeu scumpe Tată, ani mulți și fericiți pentru binele oștirii și al Patriei. Trăiască Regele!”

(Urle lungi și puternice au acoperit ultimele cuvinte din cuvântarea Marelui Voevod Mihai).

Darul armatei franceze oferit Marelui Voevod Mihai

Armata franceză a oferit Marelui Voevod Mihai cu ocozia înălțării Sale la gradul de sublocotenent, o sabie ce poartă pe lamă inscripția:

„Armata franceză, A. S. R. Marelui Voevod Mihai de Alba Iulia 25 Octombrie 1937” Sabia a fost înmănată de generalul George în fața M. S. Regelui.

Școala și educația

(Urmare)

Pentru că cea primită în școală, sau de către alții, nu-i decât că ne obișnuiește cu o aplicație sustinută, dându-ne mijloacele de a urmări mai târziu propria noastră educație, după un plan bine definit. Pentru ca piritul să-și poată pune în lucrare toate însușirile, trebuie chiar în cel mai desăvârșit sistem de educație, să lase goluri deschise, pentru o activitate spontană. Căci nu ne însușim niciodată destul de bine ceea ce alții ne-au băgat în cap. Pe când cunoașterea dobândită prin muncă individuală, devine o proprietate pe de-a-ntregul a noastră; impresiile câștigate au mai multă trăinicie și faptele se sapă adânc în spirit și cu o putere pe care instrucția dată nu ar putea s-o producă. Educația, pe care ne-o dăm noi înșine, este incontestabil superioară celei primite, dar necesită personalitate, o avuție, cu care nu ne poate înzestra școala.

Școala ne poate da cunoștințe folositează și îndrumătoare, ne poate înzestra cu diferite diplome, dar nu ne poate da personalitate! Cu toate că numai personalitatea rămâne singurul nostru bun în frământarea cotidiană, singura putere, armărațiune de a fi; câteodată, singura consolare...

Un om cu o personalitate întreagă, fie ea chiar nestrujită, necultivată, n'are cum să te desamăgească. O-i-l apropii sau Ți-l îndepărtezi de suflet, dela început, așa rămâne. Poate deaceia mai repede mă simt legat de oameni simpli, chiar de cei socotiți netrebnici după categorisirea socială. Vor fi fiind netrebnici față de rangul unui print, sau altă înaltă demnitate, dar nu și-au pierdut rudimentul lor de personalitate, gândesc și simt pe socoteală proprie. Trăiesc o viață a lor, vie și nemăslujită...

Și poate deaceia fug de tovarășia acelor semicivilizați, cari simt și gândesc după cum le-a hotărât gazeta de dimineață, se îmbracă și vorbesc maimuțărind vecinul de pe o treaptă mai înaltă, râvnesc la ceea ce sunt alții, nu la ceea ce ar putea să fie ei. N'au alt vis decât să-și iasă din piele și să-și sară

umbră. Pentru acest soi de oameni personalitatea a încetat a mai fi un bun propriu, un bine suprem.

Școala poate da cultură, dar bunele maniere, moravurile și obiceiurile, cari dau vieții culoare, se însușesc în societate, în familie. Nu-i de ajuns să fi un om cu sentimente nobile, bun, cult și mai ales cult, dacă ai în tine puțin borhot, tot va eși la suprafață.

Poate cineva să posede diplome, fără a poseda calitățile unui adevărat, gentilom, pentru care fapt școala nu poartă nici o vină, căci de a fi politicoși atârână în cea mai mare măsură, de noi.

O pătră de încercare a caracterului este felul cum ne purtăm cu alții. Bunele maniere sunt podoba faptei și totuși, sunt oameni care și fac un merit din asprimea lor și cari prin felul purtării lor, se fac cu totul de nesuferit. E greu să iubești pe cineva care-și face o plăcere de a-Ți răni conștiința sau de a-Ți spune lucruri neplăcute ori pe cei cari iau aere oribile de protectori și nu scapă prilejul de a-Ți arăta măreția.

Politeția și afabilitatea sunt calități unui adevărat gentilom. Din nefericire de unii, mai ales în clasele de mijloc, concepția gentilității se interpretează greșit și năzdușe să facă din copiii lor nu atât oameni bine crescuți cât, mai ales, oameni de lume și ajung, de cele mai multe ori, să facă din ei niște caricaturi de gentilomi. Acești nenorociți prind pentru lux și plăceri un gust, care în nici un caz nu poate servi de temelie pentru un caracter nobil; iar rezultatul acestor lucruri este că avem un număr imens de gentilomi de hârtie bolită, cari se găsesc rătăciți în lume și cari se aseamănă cu acele sfărâmaturi de corabie, părăsite, pe cari le întâlnim plutind la întâmplare și neavând pe ele decât o maimuță. Acest soi de gentilomi înainte de toate păzesc aparențele, chiar în detrimentul onestității și vor să fie respectabili chiar numai în înțelesul cel mai mic al cuvântului, acel al nobletei vulgare de înfățișare exterioară.

ANOS

(Va urma)

Aniversarea independenței Cehoslovaciei

P R A G A. Intreaga Cehoslovacie a comemorat aniversarea a 19 ani dela obținerea independenței țării.

Președintele Beneš a primit pe membrii delegațiilor tradiționale, președinții celor două camere, membrii guvernului în frunte cu d-l Hodza, corpul diplomatic, condus de monseniorul Rutter, nuntial apostolic etc. Ritter a ținut o alocuțiune, amintind moartea recentă a lui Masaryk și făcând urarea ca Cehoslovacia să continue a rămâne un model de organizare a prosperității.

În răspunsul său d-l Beneš

a declarat între altele că Cehoslovacia va continua să organizeze viața politică socială și economică, cu ajutorul metodelor utilizate de Masaryk, Cehoslovacia va rămâne și în viitor țara ordinii, a sintezei evoluționiste, și a metodelor guvernamentale democratice, conformându-se înțelepțește evoluției generale a lumii.

Președintele Beneš, d-l Hodza și președinții camerelor s'au dus apoi la Lany unde s'au închinat în fața mormântului fostului președinte Masaryk

STOFE BĂRBĂTESTI mare asortiment la poștăvăria

(Palatul Băncii Românești) Credit pe 6 luni cu livretele Consum și Inlesnirea

ADAM

Informațiuni

La Chișinău (Basarabia) se va instala un post de radio. Lucrările vor fi terminate până la 24 Ianuarie 1938, când se va inaugura cu un discurs al M. S. Regelui Carol II.

Ministerul educației naționale a pus în vedere școlilor să scutească de orice taxă pe orfanii de război și copii de invalizi de război, indiferent de situația școlară.

La 4 Noembrie a. c. se va desvela la Ismail, în prezența guvernului statului Regelui Ferdinand.

D. dr. Octavian Ardelean, prefectul județului Sălmar, a dispus ca toate cărciumile care se găsesc în zona de 200 m. de biserică, să fie mutate sau desființate.

BRAȘOV. — Procesul celor acuzați de atentat contra dlui rector Bratu, a fost amânat pe ziua de 7 Decembrie a. c.

CLUJ. — D. prof. Ștefănescu Gonga a fost reales rector al Universității din Cluj pe o nouă perioadă de patru ani.

Cărți noi: „Lumina dela mormânt”, roman de M. Welther, „Suflet Japonez”, roman de Col. Gh. Rădulescu.

La 4 Noembrie a. c. în orașul Orhei se va face cu o deosebită solemnitate, desvelirea stătuiei Domnitorului Moldovei Vasile Lupu. Vor participa pe lângă membrii guvernului și delegațiunea de săteni din întreaga Basarabie.

Premiul Național pentru muzica românească a fost decernat compozitorului Mihail Jora, ca o încununare a întregii sale activități artistice.

A apărut No. 3 al revistei „Turism și Sport”.

Pentru Dy. Doamnă

Cu numărul de Octombrie apărut zilele acestea revista „Pentru Dy. Doamnă” de sub direcțiunea dnei Raicoviciu-Fulmen, pășeste în al 3-lea an al existenței sale. În acest interval revista s'a afirmat ca cea mai bună îndrumătoare a femeii câștigându-și toate simpatiații atât celor mari cât și celor mici. Căci nu trebuie să uităm că pe lângă bogatul ei număr lunar, plin cu modele de rochii, bluze, tricotate, rețete de gospodărie, sfaturi de înfrumusețare, lucru de mână, rețete cosmetice, revista mai cuprinde și două anexe importante, una destinată celor mici cu povești, glume, jocuri etc. alta pentru toți membrii

familiei cu nuvele, un roman, povestiri sezonale și știri din toată lumea. Un supliment muzical cu cele mai noi slagăre, un altul cu modele de lucru de mână completează valoarea acestei reviste care e singura în acest gen în publicistica noastră.

Toți noii ei abonați mai primesc afară de asta, un premiu de valoare la alegere din aceste trei: 1) o carpetă splendidă în nuanțe variate, 2) o față de masă artistic desenată, 3) un milieu cu o garnitură de cafea neagră.

Pentru detalii cereți prospectul gratuit Administrației revistei, București, Calea Victoriei No. 17.

Călătorie cu reducere de 50% pe calea ferată Arad-Podgoria cu ocazia târgului de toamnă

Se aduce la cunoștință că cu ocazia târgului de toamnă din Arad, călătorii cari vor pleca dela orice stație de pe linia C. F. Electrice Arad-Podgoria spre Arad între zilele de Vineri 29 Oct. a. c. până Marți 2 Noembrie a. c. inclusiv vor beneficia de o reducere de 50 la ută față de tariful integral, — fără nici o altă formalitate.

Mobile „GARAI” bune, ieftine, și cu inlesniri de plată la **moderne** „HALA DE MOBILE” Arad, Piața Avram Iancu No. 15.

Curtea cu jurați și procesele de presă

Săptămâna trecută au fost numeroase procese de presă pe lista desbaterilor Curții cu Jurați din Arad. În ziua de 18 Octombrie, s'a judecat procesul de calomnie prin presă, intentat de dl Ioan Platoș, directorul casei asig. sociale din Arad, publicistului Alexandru I. Mitra, fost redactor și editor al ziarului „Drapelul”.

Ion Platoș s'a simțit calomniat prin faptul că Alexandru I. Mitra, triva lui o serie de articole injurioase și pline de acuze grave.

La procesul acesta, Alexandru I. Mitra, s'a prezentat înarmat cu dovezi și martori și astfel, s'au adevărat prin chiar veridictul de achitare al Juraților, cumcă, afirmațiunile lui Mitra, că Ioan Platoș a banchetuit pe banii muncitorilor, a trimis în mod ilegal rudele la băi, a ascuns nu fără interese procesele verbale de contravenție dresate de funcționarii casei, anumitor firme, a fost eliminat din semănarul din Arad, pentru că a furat cu câine de vânzare, a făcut călătorii

de plăcere, pentru cari a încasat diurne și spese de „serviciu”, își lina drept secretar particular pe unul din funcționarii plății de Stat, a făcut cumpărături ilegale de lemne, plătind nu fără interes sume mai mare pentru lemne, decât era pe atunci pretul lor pe piață, a falsificat un act al Cercului de Recrutare din Arad și un act dovădător că ar fi fost funcționar în 1916, pe când abia avea 16 ani și că are bacalaureat deși numai trei clase secundare sunt toată pregătirea lui.

Curtea cu Jurați l-a achitat cu unanimitate pe publicistul Alexandru I. Mitra.

În zilele următoare au continuat procesele similare intentate de Dr. Cucu, ziaristului Constantin Ștefănescu, directorul „Ecolui”-lui din Arad, care la fel a fost achitat.

Presă și-a făcut datoria și purificarea va urma negreșit, presa fiind în totdeauna auxiliara justiției.

BHOREANUL

D. Frățineanu din Cluj, n'are nimic comun cu administrația ziarului nostru, deci n'are nici un drept de a face încasări sau alte angajamente în numele nostru.

Cu jumate preț puteți călători la Arad cu ocazia târgului. Folosiți ocazia și vizitați

Casa de mode I. Moșiu

Str. Meșianu colț cu P.A. Iancu Mare asortiment de: Stofe pt. domni și doamne, duvetin, flanel, borchet și pânzeturi. Prețuri extraordinare de efitine. Membru la Inlesnirea și Consum.

Gloria joacă mâine cu Olimpia la Satu-Mare

ARAD. Gloria joacă mâine la Satu-Mare cu Olimpia CFR, amical. Echipa arădană va pleca azi la orele 2 sub conducerea dlui Gheorghe Bozgan.

Jucați cu încredere la

Loteria de Stat COLECTURA OFICIALA

Sediul Central: CLUJ, Str. Reg. Maria 46 ARAD, I. Olariu, Str. Brătianu 3

Painca și toate produsele brutăriei

LYA

din ARAD sunt cele mai excelente. Cereți pretutindeni!

CABARETUL

„Cornul Vânătorului”

DANCING BAR

Dela 1 Octombrie program senzațional

5 TAVRIDOVA (Girls)

MATYO SZÜCS

ELISABETA DOROGHI

ROSSY SZÜCS

„Nermeșan” vocal band.

Dans în fiecare seară.

Prima Societate de Autobuze S. A. din Oradea, angajează șoferi mecanici români cu practică îndelungată. A se adresa la biroul societății Str. Aurel Vlaicu Nr. 6.

SELECT Automat: 18—84

3, 5, 7.15 și 9.15 seara 11.30 și 3 cu prețuri reduse

Măinile lui Orlac

După romanul cu același nume de Maurice Renard. Un film mai tare decât „Coșatul dela Notre Dame”, „Fantoma dela operă” și „Frankenstein”. În rolul principal Peter Lorre

În atențiunea tinerilor născuți în anii 1917-1918-1919 și 1920

Cercul de recrutare Arad aduce la cunoștință următoarea

Circulară

Se aduce la cunoștință tinerilor născuți în anii 1917, 1918, 1919 și 1920, că operațiunile de verificare și centralizarea tabelelor de recensământ ale Claselor 1939, 1940, 1941 și 1942 din care numiți fac parte, va avea loc în cursul lunii Noembrie 1937 și se vor executa la reședința fiecărei Clase la datele arătate mai jos și unde urmează a se prezenta în cazul când au de făcut reclamațiuni în legătură cu înscrierea lor pe tablele de recensământ.

— Orașul Arad în ziua de 1, 2, 3 și 4 Noembrie 1937.
— Plasa Aradul Nou în ziua de 5, 6, și 9 Noembrie 1937.
— Plasa Pecica în ziua de 10, 11 și 12 Noembrie 1937.
— Plasa Șantana în ziua de 13 și 15 Noembrie 1937.
— Plasa Chișineu Criș în ziua de 16, 17 și 18 Noembrie 1937.
— Plasa Radna în ziua de 19 Noembrie 1937.
— Plasa Târnova în ziua de 23 Noembrie 1937.
— Plasa Ineu în ziua de 24 și 25 Noembrie 1937.
— Plasa Hălmașiu în ziua de 29 și 30 Noembrie 1937.

În zilele de mai sus se vor mai prezenta la reședința Plaselor respective domiciliului și următoarele categorii de tineri, pentru a fi înscriși și recrutați, și cari nu figurează încă pe tablele de recensământ:

1) Tinerii născuți în alle Comuni din județ sau născuți pe raza altui județ, dar cari domiciliază de mai mult de șase luni în comuna respectivă;

2) Tinerii născuți în anul 1916 și mai vechi, cari din diferite motive au fost omiși de a fi înscriși pe tablele de recensământ ale clasei respective.

3) Tinerii deveniți Români prin naturalizare în cursul anului expirat, dacă n'au împlinit încă etatea de 59 ani.

4) Tinerii cari deși nu sunt născuți în țară, dar cari domiciliază în comună de mai mult de șase luni și cari în momentul înscrierii nu vor invoca și nu vor dovedi cetățenia străină.

Comand. Cerc. Recrutare Arad: Colonel C. EFTIMIU

Șeful Bir. 1. Recr. Arad: Căpitan SERACU OCT.

URANIA Cinematograf de Premieră

Telefon: 12-32

11.30 și 3 d. m. matineu

5, 7.15 și 9.15 seara

Vom recunoaște înărmuriți

„Slavele Albe”

sunt o realitate revoltătoare a zilelor noastre. Fete tinere, amăgite în speranța unei cariere strălucite, sunt înșelate, și târâte în tavernele din Rio de Janeiro.

Kathe de Nagy. — Suzy Prim — Jules Berry
Pierre Aumont

Numai pentru adulți. — Procurați-vă biletele la timp!

Radovan & Temmer face ghișeft

Sărbul în tovărășia jidovului

Ni s'a adus la cunoștință următorul caz foarte ciudat.

Un sărb și un jidan au făcut o tovărășie pentru cumpărarea și vânzarea pieilor de vite și a penelor, (ceace era și firesc, — unde s'a mai văzut un jidan făcând ghișeft fără pene?)

Acești doi bravi negustori au dat o sumă oarecare unui negustor, cu împrumut, — sau drept avans, — care sumă era acoperită de către negustor cu o poliță în alb (bianco). Ca dovadă de mare încredere, —

apoi negustorul a început la fiecare scandență să achite până acum câteva zile, când negustorul era obligat să achite ultima rată din împrumutul primit dela cei doi bravi negustori Radovan & Temmer, prezentându-se la această fir-

mă, spre cea mai mare surpriză a lui, s'a refuzat primirea banilor spunând, că ei a înprecesuat polița, fără a-i comunica ceva, — cu toate că un negustor serios după uzul comercial internațional, fără considerare la noul cod, somează pe debitor să plătească, — și numai în cazul că această somație rămâne fără rezultat, se procedează la protestarea și înprocesuarea poliței, dar acum nu era cazul.

Ne întrebăm, ce urmăreau acești doi bravi negustori?

Și ce credeți, cine era victima?... un biet românaș căruia i-au făcut spese pe nedrept.

Apoi și asta se numește negustorie? Kecheci.

S'a deschis cel mai elegant Café Restaurant

Jazz și muzică de țigani până dimineată.

AUER

ARAD, str. Duca 3 (fostul local Madár)
Prețuri foarte modeste! Prețuri foarte modeste!



LOTERIA DE STAT

A Inceput

Loteria 15-a

Gândiți vă la nenumăratele câștiguri de lei 6.000.000 și Lei 1.000.000 împărțite în Ardeal la marea tragere finală din 15 Octombrie

Cumpărați imediat lozul ce va poate aduce noroc!

Cu 200 Lei

puteți câștiga un milion

Redacționale

D. Frățianeanu este rugat a se prezenta imediat personal, la redacția noastră sau a ne scrie pentru a nu fi siliți a recurge la alte măsuri

Bibliografii

A apărut No. 3 al revistei „TURISM ȘI SPORT” cu următorul sumar:

N. I. Alexandrescu: Turism și Drumuri.

A. Cociu: De vorbă cu d. Theodor Nicoludis, Subsecretarul Turismului și Presei în Grecia.

N. I. Alexandrescu: Grecia. Const. Orășianu: Danemarca.

Mihai Tican Rumano: În Impărația Băților.

A. Cociu: Cronica completă de atletism a Balcaniadei.

Informații.

Îngrijita formă grafică cât și numele colaboratorilor săi, o pun pe primul plan al revistelor de specialitate.

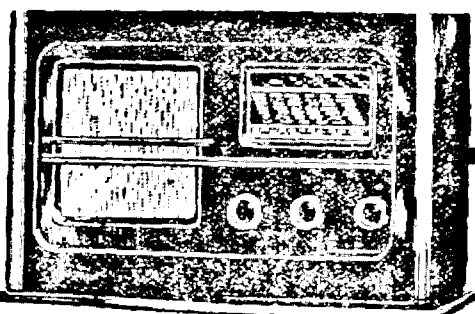
„TURISM ȘI SPORT” se tipărește în helogravură (Tiefdruck), e bogat ilustrat se vinde cu lei 10.— exemplarul și se găsește la toate chioscurile din țară. Ea umple un gol simțit în publicistica românească și dovedea cea mai elocventă a fost vânzarea primelor numere care a întrecut așteptările.

Croitoria pentru domni MOSKOVITZ Arad. Asortiment bogat

PANĂ LA 18 RATE LUNARE

În urma intervenției Societății de Radiodifuziune, am stabilit prețuri foarte reduse pentru aparatele de radio pentru sezonul 1937/38.

Oricine își poate cumpăra acum un aparat cu renume mondial PHILIPS, ce se poate obține până **IN 18 RATE LUNARE.**



SERIA SIMFONICA 1938. A prinde următoarele modele: PHILETTE MATADOR II SERENATA CANTATA SIMFONIA Pentru baterii: BALADA BARCAROLA

Superheterodyne, 11.500 amp. rasi. Miniwatt, recepție perfectă pe toate lungimile de unde. Montat cu reacție inversă în patru în trei blocuri.

PHILIPS Radio *Seria Simfonică* 1938
ECHIPAT CU DENUMITELE LAMP. Philips MINIWATT

Reprezentant pentru ARAD și județ: **Geza Rosenfeld** Telefon 12-25

Daniel Koch Str. Eminescu 2 Telefon 12-49

Mare Târg de Toamnă

Prețurile noastre ieftine vă conving și pe dv. că la noi târguiți cel mai avantajos:

Ștofe pentru haine de la Lei 220
Ștofe pt. paltoane „ „ 385
pentru a căror calitate garantez.

(?)

I. Schutz
Depozit de Ștofe
ARAD
Strada Eminescu 2
Telefon 19 65

Priviți nouile stoffe de toamnă în vitrină

Și fără obligația de cumpărare vă invită

A. CSONT, ARAD
croitorie pentru domni

Stoic Czegka
ARAD
Bul. Regina Maria 10

BUCHUREȘTI. Tratatul dintre România și Ungaria s'au încheiat printr'un acord protocol. Protocolul a fost semnat de președintele senatului dl Lapedatu și președintele delegației maghiare. Acest acord, va fi supus ratificării celor două guverne.

Teatrul National Cluj
Turneu oficial sub conduc. Dlui Neamtzu-Ottonei

Teatrul Comunal Arad

Sâmbătă, 13 Noembrie 1937 ora 9 seara fix se va reprezenta admirabilă comedie de caracter

Duduca Sevastița

Comedie în 3 acte de D. Ion Sân-Giorgiu, prof. Univers. Direcția de scenă: Neamtzu Ottonei

Matineu la ora 4

„Secretarul general”
pentru școlari

Bilete de vânzare la Librăria Diecezană

La Oradea
folosiți hotelul și băile

Rimanoși

apă caldă și rece
Băi de aburi, cadă și ba-
zin. Coafor, masaj și
pedicură. — Telefon 147.
Autocar în gară la toate
trenurile.

Prețuri foarte reduse

Dacă vrei să fi elegant îmbracă-te la

MANEA
calitate bună și prețuri de
concurență

ARAD,
vis-a-vis de Prefectură
Membru la „Consum” și
„Inlesnirea”

Croitoria pentru domni MOSKOVITZ
Arad, are prețuri de concurență

Mare târg de toamnă!
Din prețurile extrem de reduse ale prețurilor de Toamnă

Stofe Himalaia pentru demiuri și paltoane Lei 350
Angora pentru rochițe „ 160
Noutăți de Toamnă și Iarnă în mătăsuri „ 150

Flanel de mătăsă, Douvetin și flanele pentru Pyjamae - mare asortiment.

la „MAGAZIN UNIVERSAL” S. A. Arad

Parfumeria „APOLLO” Schrod

Excelent asortat. Membrii „Mercur” obțin
rate de 7 luni. Rog scrieți-nu on. clientele

Schrodt Zoltan — ARAD —
Str. Eminescu 4

PAGINA SPORTULUI

Programul Diviziei Naționale Pentru Duminică 31 Octombrie 1937

F. C. Rapid - Victoria (Cluj)

la București

Redutabila echipă bucureșteană întâlnește pe teren propriu pe îndârjitii mănăștureni.

Cu tot elanul și voluntarismul de care sunt stăpâniți tinerii dela Cluj, tehnica formației bucureștene le va veni de hac.

Inclinăm, deci, spre o victorie a „capitaliștilor”.

Unirea Tricolor - C.A. Oradea
la București

Rezultatele slabe din ultima vreme ale Oborenilor, precum și performanța de Duminică a alb-verzilor dela Oradea, ne îndrăgesc să pronosticăm o victorie a onspetilor.

Totuși faptul că Unirea joacă pe teren propriu și încurajați de o galerie prea fidelă și îndârjită, ar putea cu multă ușurință să ne dărâme pronosticul.

D. U. I. G. - Phönix (Baia Mare)
la Braila

Nu cunoaștem bine nici pe unii, nici pe ceilalți. A prevedea, deci, de partea cui vor fi sorții izbânzii e foarte greu.

Ambele echipe au obținut când victorii surprinzătoare, când eșecuri inexplicabile.

Forțele ar părea a fi aproape egale. Cu o mică înclinare a balanței spre Băimăreni.

Dar balonul...

A. M. E. F. A. - Chinezul (Timișoara)
la Arad

Lipsa de formă din ultimul timp a muncitorilor arădani — chiar atunci când au obținut victorii — ne face să fim foarte sceptici.

Chinezul e o echipă periculoasă.

Arădani vor trebui să lupte din greu spre a obține un rezultat onorabil pentru celebritățile lor de „primi”.

Leția dela Oradea nide au aparut pe teren cu certitudinea că-l vor părăsi învingători, îi face să nu-și mai ia

adversarul în derădere.

Faptul că joacă „at home”, unde sunt susținuți de o galerie bine pusă la punct, ne determină să scontăm un rezultat în favorul arădanilor. Arbitrează d. A. Mureșan.

SERIA II-a

A. C. F. R. - Sportul Studențesc (București)
la Brașov

Cu toate că S. S. a pășit cu dreptul în Divizia Națională A, acum, din cauza efortului prea mare de a se menține la nivelul „bătrânelor” divizionare, a schiopătat și merge șontac, șontac.

În fața Brașovenilor alb-negrii nu au nici o șansă fiind seamă și de faptul că sunt handicapați prin deplasare.

Vor lupta numai pentru un scor onorabil.

Grișana Venus (București)
la Oradea

În deplasare Venus ne rezervă totdeauna surprize. Sau învinge la

scor mare sau mănâncă bătaie.

În această dispută totuși nu vedem decât un singur învingător: Venus.

Crișana, amficioană ce se respectă, va asista și ea alături de ceilalți spectatori, la jocul de-a „pe-o poartă” al oaspeților.

Vulturii - Universitatea (Cluj)
la Lugoj

Cele două învinse la scor își vor disputa... slăbiciunea. Universitarii, rușinați de corecția pe care le-a tras-o negrii bucureșteni, se vor strădui să nu facă o figură lamentabilă în fața cruntă bătăutelor și ambiționatele de reabilitare gazde.

Calculul pe hârtie indică învingători pe universitari.

Noi pronosticăm: egalitate... dar s'ar putea întâmpla să câștige Vulturii.

GORE

Fante ce destăinuiesc un caracter

Valul de scumpete din ultima vreme a făcut să se ivească un însemnat decalaj între prețurile de pe piață și puterea de cumpărare a salariaților ale căror venituri au rămas acelele ca în perioada de criză.

Situațiunea funcționarilor particulari — mai ales a celor cu salarii calculate la minimum de existență — este insuportabilă.

S'a cerut prin memorii îndreptarea acestei stări de lucruri, însă nu pretutindeni, doleanțele funcționarilor au fost primite cu înțelegerea ce se cuvenea.

Tocmai aci este cazul să facem o subliniere.

Destoinicul conducător al fabricii „Astra” — d. subdirector Constantin Popovici — a făcut un gest care-i descoperă sufletul și-l învederează ca un om de caracter.

Funcționarii uzinelor „Astra”, în vederea vizitei d. Adm. delegat Ing. Stan Vidrighin, au înaintat un memoriu, semnat de toți, pentru majorarea salariilor.

Acest memoriu ar fi rămas, poate, așa cum a fost prezentat, fără o rezolvare favorabilă, dacă n'ar fi fost cineva al

cărui cuvânt să cadă greu în cumpăna a cărei înclinare hotărâ ieșirea dintr'o situațiune dificilă.

Domnul subdirector C. Popovici a expus d. Adm. delegat Ing. Stan Vidrighin doleanțele funcționarilor săi, explicându-i în același timp imposibilitatea acestora de a face față scumpetei în continuă creștere.

Gestul D-Sale merită toate elogiile.

Despre destoinicia d. Ing. Cont. Popovici ar fi inutil să mai vorbim.

E suficient să amintim, că în timp ce altă dată fabrica „Astra” funcționa cu un director, 2 subdirectori și nu mai știm câți procuriști, toți lucrând în birourile dela Arad, astăzi uzinele lucrează cu același succes, dacă nu și mai mare, cu un singur conducător: d. subdirector Constantin Popovici.

Nu vrem să spunem prin aceste rânduri decât atât: că Ing. C. Popovici este un demn reprezentant al tinerei generații și că se adevăreste, odată mai mult, capacitatea de diriguire a elementelor tinere românești puse în posturile de răspundere.

Mult sgomot pentru nimic

Rezultatul obținut de aleasa B a României ne-a strecurat, pentru moment, tristețea în suflet.

Tinerii noștri reprezentanți n'au fost la înălțimea cherii lor. Au suferit un eșec rușinos.

Dar tristețea ne-a trecut și judecând la „rece” am ajuns la concluzia că dracul nu este așa de negru precum îl zugrăvesc oamenii.

Am pierdut! Ei și?

Au pierdut și Italienii, dar ci nu au făcut atâta vâlvă în jurul acestui eșec, întrucât — astăzi când tehnica și tactica sunt ajunse mai în toate țările la același nivel — sunt pătrunși de adevărul că balonul e rotund.

Prin urmare, astăzi ei, mâine noi!

Puteam câștiga, dacă băieții ar fi fost în zi bună. Ne-a păscut ghinionul, și atâta tot. Nu trebuie să aruncăm sudălmii la adresa celor care pentru prima dată au fost puși în fața unui adversar „international”.

Dacă după multe eforturi s'a reușit a se crea o echipă „etic” românească, să-i dăm răgazul să se pună la punct, să se sudeze, și să-i acordăm circumstanțe atenuante ce cu multă ușurință au fost „dăruite” pentru eșecuri mai dezastruoase unui unsprezece „impestrițat”.

Dar așa suntem noi, Români: niște țate totdeauna ga de taifas. Vorbim așa... să aflăm în treabă.

Totdeauna găsim soluții după ce faptul s'a consumat.

Prin urmare echipa nu trebuie criticată înainte de a fi dat posibilitatea de a se ațrena cumsecade. În acel timp, trebuie să insistăm asupra necesității ca echipa „mânească” să susțină — chiar riscând eșecurile — dispute adversari serioși dela care poată învăța ceva.

Cu atât mai puțin ar trebui să facem gură, cu cât temperamentul nostru e construit așa natură, încât ne entuziasmăm repede, și tot pe atât vertiginos ne pierdem cumtul.

Acelorași jucători, care după partida de Duminică, au fost înjurati de mai toată prenoastră sportivă, a fost știut că „Venus” s'a obținut „draw”, spre a li s'eridica năle.

Dacă rezultatul în jocul balonul — când echipele s'au luptat de forte aproape egale — țărna de imponderabile, de să se facă atâta sgomot, după un joc multumitor, avut neșansa să înclinăm singul?

Repetăm: astăzi ei, mâine noi!

Crima unui țăran îmbogățit Dela preocupet de nui până la multimilionar

După cum se știe la Șimand, județul Arad, s'a comis o crimă, adică moșierul Ladislau Csukay, afirmativ, a fost bătut de Triff Petru. Acest Triff, după cum se spune, este fericiatul proprietar al unei moșii de câteva sute de jughere de pământ, dar nici până azi nu se știe cum a ajuns în posesiunea lor, proprietar de cârciumă, moară, case și în afară de acestea, mai posedă mii de porci bani în numerar și alte valori. Acest bogătaş, după cum se afirmă, ar fi instigat pe oamenii săi și pe cei cari se aflau tocmai în cârciumă la el, — când a venit Csukay pentru o decontare, — tipând să-l apere de Csukay, apoi acești indivizi s'au năpustit asupra lui Csukay și l-au bătut, până lăsat în nesimțire.

Un lucru se poate conștate de acum și anume, este de greu de a stabili adevărul deoarece nenorocitul de Triff kay este mort, deja înmormântat și nu se mai poate afla față de nici o acuzare.

Noi însă vom căuta a afla cu deamănuntul, cum și unde s'a întâmplat la Șimand și în precis, în curtea lui Triff.

Ne vom informa, dacă Triff are obiceiul bun de a plăti la scadență creditorii, dacă este român adevărat, deoarece acum câțiva ani urmă ar fi semnat Triff doi de „f”, iar azi semnează pe românește: Trifu, — și în sfârșit, cum a ajuns vr'o câțiva ani din vânzări, pui, multimilionar.

Horticultor

Rentele Improprietății
pentru plata datoriilor din
reforma agrară
cumpărați cel mai
avantajos la
BANCA
Goldschmidt
Arad, Strada Eminescu 4

Pușcă de cânațoare sistem
Westley Richard de calibrul
12, în stare perfectă, de vânzare cu 17.500 Lei.

Poate fi văzută la mecanicul băilor Simai, Arad.

Ultima senzație!
Bateria
GIF
Galvanis. A.
Timișoara

Köves „László” doctor și încă avocat, își face de cap

V.

Un minoritar imi spunea de curind că nu se miră dacă în țara noastră este atât de la ordinea zilei problema minorităților, deoarece se găsesc în România mai mulți minoritari profitori cari ne dușmănesc pe noi românii, decât oriunde. Este o constatare reală. În care țară din lume se mai arată atâta îngăduință străinilor cari nu fac altceva decât să specule-

ze și să adune bani cât mai mulți și prin ori ce mijloace? U măcar dacă aceștia ar fi recunoscători sau cel puțin indiferenți în chestiunile politice? Dar de obicei ei sunt cei mai mari dușmani ai țării care lasă să se imbuze din bunurile cari s'ar cuveni românilor gata să se sacrifice pentru țară, în loc s'o vândă. Iată, de pildă acest Köves László care după ce și a cumpărat averi în Palestina, pe bani muncii de români desigur și cineștie cum ajur și

la el, — mai umbă și cu pașaport întotdeauna vizat și se oferă să facă servicii unora și altora la Budapesta. Da, domnul avocat László Köves care trimite spre studiere judecătorilor români scripte scrise într'o limbă indescifrabilă și mai semnază pe deasupra „László”, se plimbă peste graniță cum vrea dumealui și când îi cade bine sau are vreun interes. Că de unde dispune el în permanență de un pașaport în regulă asta nu suntem noi datori să controlăm. Ne pare însă că acest

caz nu este de fel limitat am vrea mai ales să știm care de căutat atât de la Budapesta un cetățean care ne poartă sentimente cele mai dușmănoase?

Până la lămurirea întrebării, ne vom permita ne ocupa și în numele tor al Drapelului de Köves „László” doctor avocat care crede că mâne până la sfârșit cu fantele-i condamna

A. T. ere legi